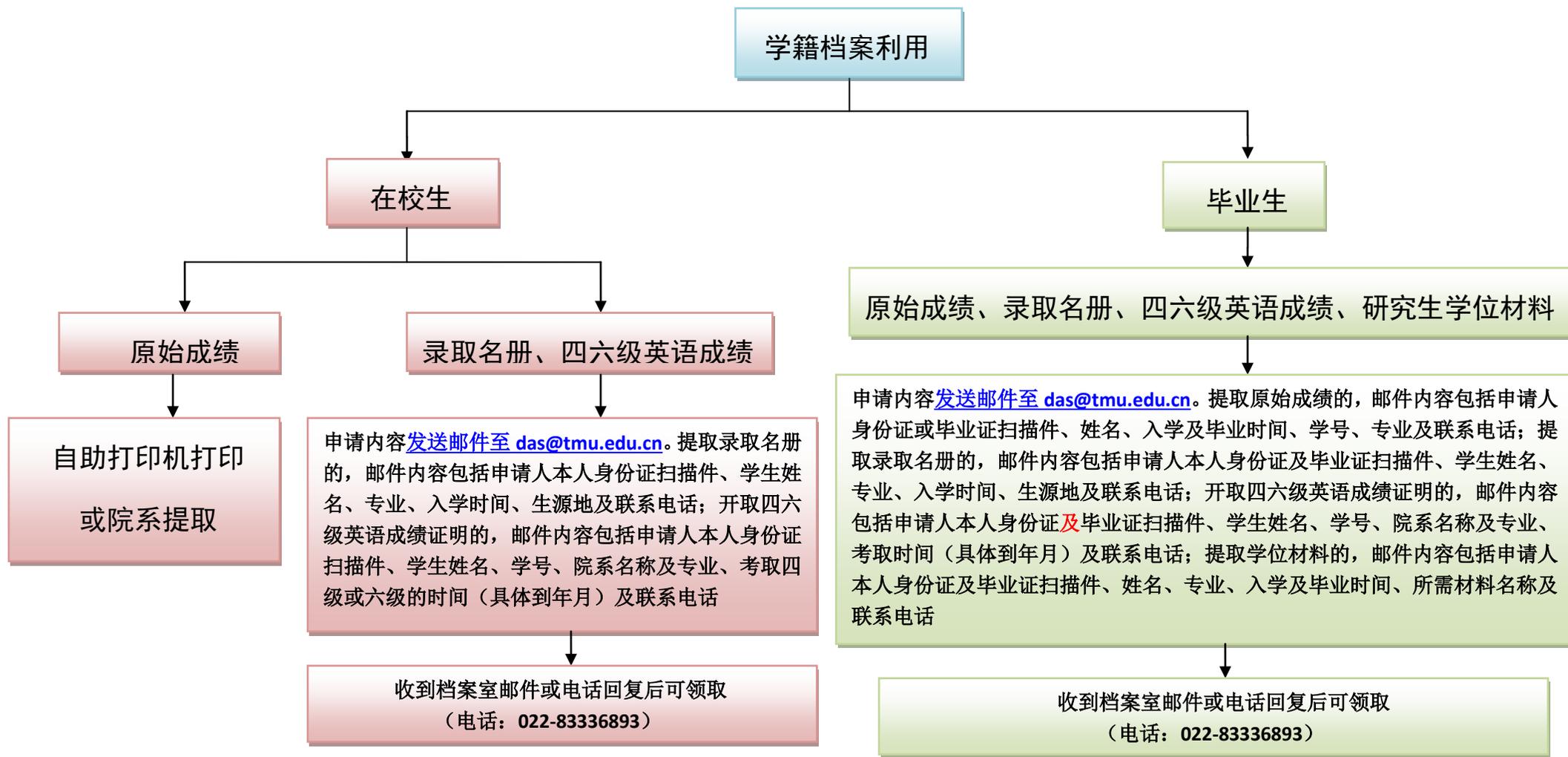
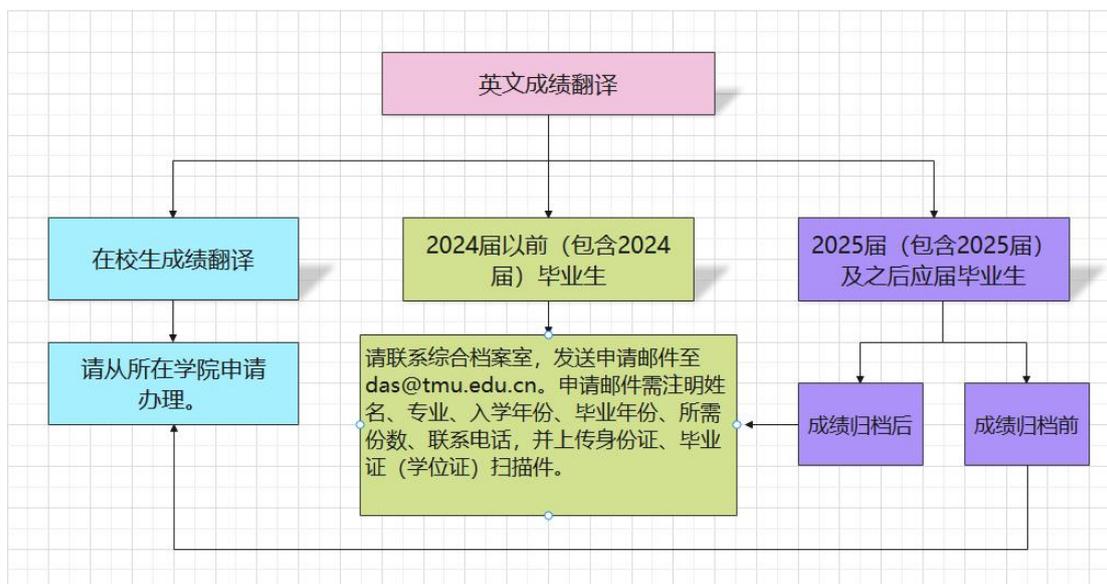


关于申请利用学籍档案、办理英文成绩及证书翻译的通知

为方便我校在校生及毕业生利用学籍档案材料（含原始成绩、四六级英语成绩证明、录取名册、研究生学位材料）、本专科生（不含研究生、继教学院学生）翻译英文成绩、毕业证及学位证等相关事宜，现提供利用服务流程，申请者可参照进行申请。





毕业证、学位证翻译： 申请者发送邮件到档案室邮箱 das@tmu.edu.cn，邮件须注明姓名、专业、所需份数、联系电话，依照附件 1、附件 2 翻译模板制作好翻译件后，以 word 格式发到邮箱，并上传申请者身份证扫描件。

备注：如申请者本人委托他人办理以上事项的，须在本人身份证复印件的背面书写委托书（附件 3），申请时将委托书正反面扫描件发送至邮箱 das@tmu.edu.cn，代办人在领取材料时，须携带委托书及代办人身份证方可提取材料。

联系方式：

综合档案室：022-83336893

教务处：022-83336709

附件 1

毕业证书翻译模板



REGULAR HIGHER EDUCATION GRADUATION CERTIFICATE

This is to certify that student 姓名 (名在前姓在后), 性别 (male/female), born on 出生年月日 (与证书原件一致), has been studying in Tianjin Medical University in the major of 专业 from 入学时间 to 毕业时间. Upon completing and passing all the required courses of the 学制-year undergraduate program, he/she is qualified to graduate.

Tianjin Medical University

President: XXXXXX

Certificate No.:XXXXXXXXXXXXXX

Date of Issue: XXXXXX

(注：制作人将红色部分按照本人证书相关内容进行填写，字体为小四号，Times New Roman 字体，正文行距为固定值 20 磅。文件为 word 格式。)

附件 2

学位证书翻译模板



CERTIFICATE OF BACHELOR DEGREE

This is to certify that 姓名 (名在前姓在后), 性别 (male/female), born on 出生年月日 (与证书原件一致). He/She has completed his/her study in Tianjin Medical University in the major of 专业. Upon completion of all the required courses of undergraduate program, he/she is qualified to graduate. In accordance with *Regulations of the People's Republic of China on Academic Degrees*, the aforesaid student is awarded with a degree of Bachelor of 学位类型.

Tianjin Medical University

President: XXXXXX

Certificate No.:XXXXXXXXXXXXXX

Date of Issue: XXXXXX

GRADUATE OF REGULAR HIGHER EDUCATION (UNDERGRADUATE)

(注：制作人将红色部分按照本人证书相关内容进行填写，字体为小四号，Times New Roman 字体，正文行距为固定值 20 磅。文件为 word 格式。)

附件 3

委托书

天津医科大学:

兹委托 XXX(身份证号码:XXXXXXXXXXXXXXXXXX) 负责办理
XXXXXXXXXX 事宜(注明委托内容,如制作中英文成绩 1 份或毕业证
学位证翻译 1 份等),请予以办理。

特此申明!

授权有限期:XXXX 年 XX 月 XX 日-XXXX 年 XX 月 XX 日

委托人:XXX(身份证号:XXXXXXXXXXXX)(亲笔签字)

被委托人:XXX(身份证号:XXXXXXXXXXXX)(亲笔签字)

XXXX 年 XX 月 XX 日